I

(Actes dont la publication est une condition de leur applicabilité)

RÈGLEMENT (EURATOM, CECA, CEE) N° 3736/90 DU CONSEIL

du 19 décembre 1990

rectifiant à compter du 1er juillet 1989 et adaptant à compter du 1er juillet 1990 les rémunérations et les pensions des fonctionnaires et autres agents des Communautés européennes ainsi que les coefficients correcteurs dont sont affectées ces rémunérations et pensions

LE CONSEIL DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES,

vu le traité instituant un Conseil unique et une Commission unique des Communautés européennes,

vu le protocole sur les privilèges et immunités des Communautés européennes, et notamment son article 13,

vu le statut des fonctionnaires des Communautés européennes et le régime applicable aux autres agents de ces Communautés, fixés par le règlement (CEE, Euratom, CECA) n° 259/68 (1) et modifiés en dernier lieu par le règlement (Euratom, CECA, CEE) n° 2258/90 (2), et notamment les articles 63, 64, 65 et 82 dudit statut ainsi que l'article 20 premier alinéa et l'article 64 dudit régime,

vu la décision 81/1061/Euratom, CECA, CEE du Conseil, du 15 décembre 1981, portant modification de la méthode d'adaptation des rémunérations des fonctionnaires et autres agents des Communautés (3), modifiée en dernier lieu par la décision 87/530/Euratom, CECA, CEE (4),

vu la proposition de la Commission,

considérant que le règlement (Euratom, CECA, CEE) n° 2258/90 n'avait pas pu prendre en considération l'évolution réelle des rémunérations dans certaines fonctions publiques ; que les chiffres de ces évolutions sont à présent disponibles ; qu'il convient dès lors de rectifier en conséquence les montants figurant dans ledit règlement ;

considérant qu'il est apparu opportun, à l'issue d'un examen des rémunérations des fonctionnaires et autres agents effectué sur la base du rapport établi par la Commission, de procéder à une adaptation des rémunérations et pensions des fonctionnaires et autres agents des Communautés au titre de l'examen annuel 1990,

A ARRÊTÉ LE PRÉSENT RÈGLEMENT :

Article premier

Avec effet au 1er juillet 1989 :

a) à l'article 66 du statut, le tableau des traitements mensuels de base est remplacé par le tableau suivant :

(1) JO n° L 56 du 4. 3. 1968, p. 1.
(2) JO n° L 204 du 2. 8. 1990, p. 1.
(3) JO n° L 386 du 31. 12. 1981, p. 6.
(4) JO n° L 307 du 29. 10. 1987, p. 40.

Grades	Échelons							
	1	2	3	4	5	6	7	8
A 1	350 643	369 271	387 899	406 527	425 155	443 783		
A 2	311 169	328 944	346 719	364 494	382 269	400 044		
A 3 / LA 3	257 706	273 253	288 800	304 347	319 894	335 441	350 988	366 535
A 4 / LA 4	216 500	228 635	240 770	252 905	265 040	277 175	289 310	301 445
A 5 / LA 5	178 494	189 068	199 642	210 216	220 790	231 364	241 938	252 512
A 6 / LA 6	154 247	162 664	171 081	179 498	187 915	196 332	204 749	213 166
A 7 / LA 7	132 777	139 384	145 991	152 598	159 205	165 812		
A 8 / LA 8	117 431	122 165						
B 1	154 247	162 664	171 081	179 498	187 915	196 332	204 749	213 166
B 2	133 647	139 912	146 177	152 442	158 707	164 972	171 237	177 502
B 3	112 102	117 312	122 522	127 732	132 942	138 152	143 362	148 572
B 4	96 955	101 474	105 993	110 512	115 031	119 550	124 069	128 588
B 5	86 666	90 324	93 982	97 640				
C 1	98 898	102 884	106 870	110 856	114 842	118 828	122 814	126 800
C 2	86 016	89 671	93 326	96 981	100 636	104 291	107 946	111 601
C 3	80 242	83 372	86 502	89 632	92 762	95 892	99 022	102 152
C 4	72 497	75 435	78 373	81 311	84 249	87 187	90 125	93 063
C 5	66 853	69 591	72 329	75 067				
D 1	75 550	78 853	82 156	85 459	88 762	92 065	95 368	98 671
D 2	68 888	71 821	74 754	77 687	80 620	83 553	86 486	89 419
D 3	64 116	66 860	69 604	72 348	75 092	77 836	80 580	83 324
D 4	60 453	62 932	65 411	67 890				

b) — à l'article 1er paragraphe 1 de l'annexe VII du statut, le montant de 5 312 francs belges est remplacé par le montant de 5 307 francs belges,

— à l'article 2 paragraphe 1 de l'annexe VII du statut, le montant de 6 842 francs belges est remplacé par le montant de 6 835 francs belges,

— à l'article 69 deuxième phrase du statut et à l'article 4 paragraphe 1 deuxième alinéa de son annexe VII, le montant de 12 221 francs belges est remplacé par le montant de 12 209 francs belges,

— à l'article 3 premier alinéa de l'annexe VII du statut, le montant de 6 113 francs belges est remplacé par le montant de 6 107 francs belges.

Article 2

Avec effet au 1er juillet 1989, le tableau des traitements mensuels de base figurant à l'article 63 du régime applicable aux autres agents est remplacé par le tableau suivant :

Catégories	Groupes	Classes			
		1	2	3	4
A	I	164 627	185 021	205 415	225 809
	II	119 484	131 126	142 768	154 410
	III	100 407	104 881	109 355	113 829
B	IV	96 458	105 899	115 340	124 781
	V	75 765	80 758	85 751	90 744
C	VI	72 056	76 299	80 542	84 785
	VII	64 495	66 688	68 881	71 074
D	VIII	58 292	61 725	65 158	68 591
	IX	56 135	56 918	57 701	58 484

Article 3

Avec effet au 1er juillet 1989, le montant de l'indemnité forfaitaire visée à l'article 4 *bis* de l'annexe VII du statut est fixé à :

— 3 186 francs belges par mois pour les fonctionnaires classés dans les grades C 4 ou C 5,

— 4 883 francs belges par mois pour les fonctionnaires classés dans les grades C 1, C 2 ou C 3.

Article 4

Les pensions acquises au 1er juillet 1989 sont calculées à partir de cette date sur la base du tableau des traitements mensuels prévus à l'article 66 du statut, tel qu'il est modifié par l'article 1er point a) du présent règlement.

Article 5

1. Avec effet au 15 mai 1989, le coefficient correcteur applicable à la rémunération des fonctionnaires et autres agents affectés dans le pays cité ci-après est fixé comme suit :

Grèce	87,0

2. Les coefficients correcteurs applicables à la pension sont fixés conformément à l'article 82 paragraphe 1 du statut. Les articles 3 à 10 du règlement (CECA, CEE, Euratom) n° 2175/88 [1] restent applicables.

Article 6

Avec effet au 1er juillet 1989, le tableau figurant à l'article 10 paragraphe 1 de l'annexe VII du statut est remplacé par le tableau suivant :

	Pour le fonctionnaire ayant droit à l'allocation de foyer		Pour le fonctionnaire n'ayant pas droit à l'allocation de foyer	
	Du 1er au 15e jour	à partir du 16e jour	Du 1er au 15e jour	à partir du 16e jour
	En francs belges par jour de calendrier			
A 1 à A 3 et LA 3	2 069	975	1 422	816
A 4 à A 8 et LA 4 à LA 8 et catégorie B	2 008	910	1 363	712
Autres grades	1 822	848	1 173	586

Article 7

Avec effet au 1er juillet 1989, les indemnités pour services continus ou par tours prévues à l'article 1er du règlement (CECA, CEE, Euratom) n° 300/76 [2], modifié en dernier lieu par le règlement (Euratom, CECA, CEE) n° 2258/90, sont fixées à 9 232, 13 934, 15 234 et 20 771 francs belges.

Article 8

Avec effet au 1er juillet 1989, les montants figurant à l'article 4 du règlement (CEE, Euratom, CECA) n° 260/68 [3] sont affectés d'un coefficient de 3,303 604.

[1] JO n° L 191 du 22. 7. 1988, p. 1.
[2] JO n° L 38 du 13. 2. 1976, p. 1.
[3] JO n° L 56 du 4. 3. 1968, p. 8.

Article 9

Avec effet au 1er juillet 1990 :

a) à l'article 66 du statut, le tableau des traitements mensuels de base est remplacé par le tableau suivant :

Grades	Échelons							
	1	2	3	4	5	6	7	8
A 1	377 992	398 073	418 154	438 235	458 316	478 397		
A 2	335 441	354 602	373 763	392 924	412 085	431 246		
A 3 / LA 3	277 806	294 566	311 326	328 086	344 846	361 606	378 366	395 126
A 4 / LA 4	233 388	246 469	259 550	272 631	285 712	298 793	311 874	324 955
A 5 / LA 5	192 418	203 816	215 214	226 612	238 010	249 408	260 806	272 204
A 6 / LA 6	166 279	175 352	184 425	193 498	202 571	211 644	220 717	229 790
A 7 / LA 7	143 135	150 257	157 379	164 501	171 623	178 745		
A 8 / LA 8	126 591	131 695						
B 1	166 279	175 352	184 425	193 498	202 571	211 644	220 717	229 790
B 2	144 071	150 825	157 579	164 333	171 087	177 841	184 595	191 349
B 3	120 847	126 463	132 079	137 695	143 311	148 927	154 543	160 159
B 4	104 518	109 389	114 260	119 131	124 002	128 873	133 744	138 615
B 5	93 425	97 369	101 313	105 257				
C 1	106 611	110 908	115 205	119 502	123 799	128 096	132 393	136 690
C 2	92 726	96 666	100 606	104 546	108 486	112 426	116 366	120 306
C 3	86 501	89 875	93 249	96 623	99 997	103 371	106 745	110 119
C 4	78 152	81 319	84 486	87 653	90 820	93 987	97 154	100 321
C 5	72 068	75 020	77 972	80 924				
D 1	81 442	85 003	88 564	92 125	95 686	99 247	102 808	106 369
D 2	74 261	77 423	80 585	83 747	86 909	90 071	93 233	96 395
D 3	69 117	72 075	75 033	77 991	80 949	83 907	86 865	89 823
D 4	65 168	67 841	70 514	73 187				

b) — à l'article 1er paragraphe 1 de l'annexe VII du statut, le montant de 5 312 francs belges est remplacé par le montant de 5 721 francs belges,

— à l'article 2 paragraphe 1 de l'annexe VII du statut, le montant de 6 842 francs belges est remplacé par le montant de 7 368 francs belges,

— à l'article 69 deuxième phrase du statut et à l'article 4 paragraphe 1 deuxième alinéa de son annexe VII, le montant de 12 221 francs belges est remplacé par le montant de 13 161 francs belges,

— à l'article 3 premier alinéa de l'annexe VII du statut, le montant de 6 113 francs belges est remplacé par le montant de 6 583 francs belges.

Article 10

Avec effet au 1er juillet 1990, le tableau des traitements mensuels de base figurant à l'article 63 du régime applicable aux autres agents est remplacé par le tableau suivant :

Catégories	Groupes	Classes			
		1	2	3	4
A	I	177 469	199 453	221 437	243 421
	II	128 804	141 354	153 904	166 454
	III	108 240	113 063	117 886	122 709
B	IV	103 983	114 160	124 337	134 514
	V	81 675	87 057	92 439	97 821
C	VI	77 677	82 251	86 825	91 399
	VII	69 525	71 890	74 255	76 620
D	VIII	62 838	66 539	70 240	73 941
	IX	60 514	61 358	62 202	63 046

Article 11

Avec effet au 1er juillet 1990, le montant de l'indemnité forfaitaire visée à l'article 4 *bis* de l'annexe VII du statut est fixé à :

— 3 435 francs belges par mois pour les fonctionnaires classés dans les grades C 4 ou C 5,

— 5 264 francs belges par mois pour les fonctionnaires classés dans les grades C 1, C 2 ou C 3.

Article 12

Les pensions acquises au 1er juillet 1990 sont calculées à partir de cette date sur la base du tableau des traitements mensuels prévus à l'article 66 du statut, tel qu'il est modifié par l'article 9 point a) du présent règlement.

Article 13

Avec effet au 1er juillet 1990, la date du 1er juillet 1989 figurant à l'article 63 deuxième alinéa du statut est remplacée par celle du 1er juillet 1990.

Article 14

1. Avec effet au 15 mai 1990, les coefficients correcteurs applicables à la rémunération des fonctionnaires et autres agents affectés dans les pays cités ci-après sont fixés comme suit :

Grèce	99,5
Royaume-Uni (sauf Culham)	119,2
Portugal	98,1

2. Avec effet au 1er juillet 1990, les coefficients correcteurs applicables à la rémunération des fonctionnaires et autres agents affectés dans un des pays cités ci-après sont fixés comme suit :

Belgique	100,0
Danemark	127,4
Allemagne (sauf Berlin)	95,5
Berlin	104,0
France	108,5
Grèce	79,8
Irlande	94,0
Italie (sauf Varese)	102,8
Varese	106,0
Luxembourg	100,0
Pays-Bas	84,8 (1)
Royaume-Uni (sauf Culham)	103,3
Culham	93,9 (1)
Espagne	109,2
Portugal	84,9

3. Les coefficients correcteurs applicables à la pension sont fixés conformément à l'article 82 paragraphe 1 du statut. Les articles 3 à 10 du règlement (CECA, CEE, Euratom) n° 2175/88 restent applicables.

Article 15

Avec effet au 1er juillet 1990, le tableau figurant à l'article 10 paragraphe 1 de l'annexe VII du statut est remplacé par le tableau suivant :

(1) Chiffre provisoire.

	Pour le fonctionnaire ayant droit à l'allocation de foyer		Pour le fonctionnaire n'ayant pas droit à l'allocation de foyer	
	Du 1er au 15e jour	à partir du 16e jour	Du 1er au 15e jour	à partir du 16e jour
	En francs belges par jour de calendrier			
A 1 à A 3 et LA 3	2 230	1 051	1 533	880
A 4 à A 8 et LA 4 à LA 8 et catégorie B	2 165	981	1 469	768
Autres grades	1 964	914	1 264	632

Article 16

Avec effet au 1er juillet 1990, les indemnités pour services continus ou par tours prévues à l'article 1er du règlement (CECA, CEE, Euratom) n° 300/76 sont fixées à 9 952, 15 021, 16 422 et 22 391 francs belges.

Article 17

Avec effet au 1er juillet 1990, les montants figurant à l'article 4 du règlement (CEE, Euratom, CECA) n° 260/68 sont affectés d'un coefficient de 3,561 285.

Article 18

Le présent règlement entre en vigueur le jour suivant celui de sa publication au *Journal officiel des Communautés européennes.*

Le présent règlement est obligatoire dans tous ses éléments et directement applicable dans tout État membre.

Fait à Bruxelles, le 19 décembre 1990.

Par le Conseil

Le président

C. VIZZINI